

Helsinki, den 28. August 1940.

N:359.

Deutsche Verrechnungskasse,
Haupt-Abteilung,
Berlin C 111.

Betr. Sondervereinbarung zur Auflösung des Wertpapier-
und Sperrguthabenbesitzes des finnischen Staates.

Bezug nehmend auf das Telegramm des Reichswirt-
schaftsministeriums (Reichsbankrat Ludwig) vom 3.
December 1938 betreffs Einbeziehung nachstehender Trans-
aktion in die rubrizierte Vereinbarung erteilen wir
hiermit

Zahlungsauftrag N:82 (Teilzahlung)

Betrag: Rmk 30.244:49 à 19:74 mk 597.026:25

Deutscher Empfänger: Siemens & Halske A.G., Berlin,

Finnischer Auftraggeber: Post- und Telegraphen-Ver-
waltung, Helsinki,

Gegenstand: Pupintelefonkabeln

und teilen den Betrag wie folgt auf:

70 % Rmk 21.171:14 à 19:74 mk 417.918:40

schreiben wir Ihrem "Sonderkonto" laut beifl.
Gutschriftsaufgabe gut,

30 % Rmk 9.073:35 à 19:74 mk 179.107:85 :

Hierfür stellen wir beim Kontor der Reichshaupt-
bank für Wertpapiere, Berlin, von unserem Depot
1 St. 4 1/2 % Anleihe-Ablösungsschuld des
Deutschen Reiches mit Auslosungsschein
à nom. Rmk 1.000:- zum mathematischen Werte
am Abrechnungstage zu Ihrer Verfügung, während
Sie den Restbetrag unseren Wertpapiersperr-
konto Buch 466, Seite 45 beim genannten
Kontor unter Aufgabe an uns zu belasten be-
lieben.

Hochachtungsvoll
Suomen Pankki-Finlands Bank

J. J. J.

7